



Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

Danskernes Historie Online er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

Støt vores arbejde – Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her:
<https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

Links

Slægtsforskerens Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>
Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

Aarsberetning

om

Det Kgl. Døvstumme-Institut

i

Kjøbenhavn

for 1893—94

af

Fr. Heiberg,
Forstander og Præst.



Kjøbenhavn.

Det Hoffensbergske Etablissement.

1894.

Aarsberetning

om

Det Kgl. Døvstumme-Institut

i

Kjøbenhavn

for 1893—94

af

Fr. Heiberg,
Forstander og Præst.



Kjøbenhavn.

Det Hoffensbergske Etablissement.

1894.

I.

Eleverne.

Antallet af Elever ved Slutningen af Skoleaaret 18⁹²/₉₃ var 68 (38 Drengene og 30 Piger). Heraf konfirmeredes i Juli 1893 10 Elever (4 Drengene og 6 Piger). I September s. A. indkom fra Forskolen i Fredericia 10 Børn (6 Drengene og 4 Piger) og til samme Tid direkte fra Hjemmet én Pige, hvis Forældre er Døvstumme. Fra den nedlagte Kellerske Anstalt for aandssvage døvstumme i Meinungsgade overflyttedes den 31. December 1893 9 Elever (7 Drengene og 2 Piger), saa at Elevantallet i sidste Halvdel af Skoleaaret har været 78 (47 Drengene og 31 Piger).

Eleverne have været fordelte i Skolens egne 7 Klasser samt i Klassen for Aandssvage paa følgende Maade og nævnes her med Hjemsted, Fødselsdag, Tidspunktet for deres Optagelse paa herværende Institut samt Faderens Stilling.

I. Klasse.

1. Valdemar Georg Pedersen, Nykjøbing Landsogn F., f. $\frac{8}{2}$ 85, indkom $\frac{1}{9}$ 93. (Arbejdsmd.).
2. Karl Johan Axel Hansen, Mørke S., Holbæk A., . . f. $\frac{20}{6}$ 84, indkom $\frac{1}{9}$ 93. (Bager).
3. Ludvig Larius Andersen, Viskinde S., Holbæk A., . . f. $\frac{6}{9}$ 84, indkom $\frac{1}{9}$ 93. (Indsidder).
4. Rudolph Poul Hennings, Sundby S., Kjbh.s A., . . f. $\frac{30}{8}$ 84, indkom $\frac{1}{9}$ 93. (Cigarmager).
5. Georg Frederik Petersen, Kjøbenhavn, f. $\frac{22}{12}$ 83, indkom $\frac{1}{9}$ 93. (Arbejdsmd.).

6. Jens Christoffersen, Skjønning S., Aarhus A., . . . f. $16/1$ 84, indkom $1/9$ 93. (Husmd. og Væver).
7. Juliane Pedersen, Bramdrup S., Vejle A., f. $4/7$ 83, indkom $1/9$ 92. (Møller).
8. Anna Kirstine Hansine Pedersen, Veterslev S., Sorø A., f. $23/9$ 84, indkom $1/9$ 93. (Indsider).
9. Thora Elisabeth Gunhilde Dagmar Hansen, Rybjerg S., Viborg A., f. $13/10$ 83, indkom $3/8$ 93. (Teglbrænder).
10. Mette Marie Andersen, Kastbjerg S., Randers A., f. $12/1$ 84, indkom $3/9$ 93. (Gmd.).
11. Helene Frederikke Dorothea Augusta Bruun Sørensen, Kjbh., f. $10/8$ 85, indkom $17/9$ 93. (Snedker).
12. Hansine Marie Christensen, Faaborg S., Ribe A., f. $28/12$ 83, indkom $15/10$ 93. (Gmd.).

II. Klasse.

1. Kristian Malling Kristiansen, Hinge S., Viborg A., f. $3/2$ 82, indkom $3/9$ 91. (Husmd.).
2. Lars Peter Jørgensen, Borre S., Præstø A., f. $28/6$ 83, indkom $1/9$ 92. (Parcellist).
3. Jens Johannes Johansen, Aarby S., Holbæk A., . . f. $5/8$ 83, indkom $1/9$ 92. (Indsider).
4. Gisli Sigurdsson, Hof S., Alptafjord, Island, f. $26/8$ 79, indkom $1/9$ 92. (?)
5. Peter Kristian Nielsen, Hemmet S., Ringkjøbing A., f. $24/5$ 83, indkom $1/9$ 92. (Husmd.).
6. Andreas Theodor Nielsen, Vester-Nebel S., Ribe A., f. $23/6$ 83, indkom $1/9$ 92. (Husmd.).
7. Frederik Otzen, Aalborg f. $12/8$ 83, indkom $1/9$ 92. (Arbejdsmd.).
8. Julius Hansen, Haderslev f. $19/1$ 84, indkom $1/9$ 92. (Arbejdsmd.).
9. Peter Conrad Petersen*), Gjørlev S., Holbæk A., f. $7/10$ 83, indkom fra Meinungsgade $31/12$ 93. (Skomagere).
10. Frederikke Høivig, Kirkebø S., Færøerne, f. $3/9$ 82, indkom $3/9$ 91. (?)
11. Mette Marie Andersine Malene Nielsen Thun, Nørager S., Randers A., f. $15/7$ 82, indkom $1/9$ 92. (Hmd.).

*) overflyttet fra Aandsvageklassen.

III. Klasse.

1. Hans Mikkelsen Hansen, Holsted S., Ribe A., . . . f. $29/4$ 82, indkom $3/9$ 91. (Hmd.).
2. Svenning Iensen Svenningsen, Glæsborg S., Randers A., f. $22/10$ 82, indkom $3/9$ 91. (Indsidder).
3. Peter Valdemar Einar Thomsen, Kjøbenhavn, . . . f. $6/4$ 82, indkom $3/9$ 91. (Cigarmager).
4. Johan Harald Jørgensen, Kjøbenhavn, f. $7/2$ 82, indkom $3/9$ 91. (Baadfører).
5. Ane Marie Rasmine Pedersen, Bjerager S., Aarhus A., f. $8/10$ 81, indkom $3/9$ 91. (Gmd.).
6. Mariane Marie Hansine Hansen, Odense, f. $14/9$ 82, indkom $3/9$ 91. (Tjenestekarl).
7. Andersine Rasmine Jensen, Jordløse S., Svendborg A., f. $26/10$ 82, indkom $3/9$ 91. (Gmd.).
8. Maren Madsen, Snejberg S., Ringkjøbing A., . . . f. $25/6$ 82, indkom $3/9$ 91. (Hmd.).
9. Ellen Sofie Nygaard, Østerø, Færøerne, f. $26/9$ 81, indkom $3/9$ 91. (Hmd.).
10. Ane Sofie Christine Jensen, Ondløse S., Holbæk A., f. $23/4$ 81, indkom $3/9$ 91. (Indsidder).

IV. Klasse.

1. Jensenius Gotfred Immanuel Madsen, Kjøbenhavn, f. $23/6$ 79, indkom $1/9$ 89. (Arbejdsmd.).
2. Søren Peter Sørensen, Østbirk S., Aarhus A., . . f. $20/8$ 81, indkom $4/9$ 90. (Arbejdsmd.).
3. Theodor Jensen, Sebber S., Aalborg A., f. $16/1$ 82, indkom $4/9$ 90. (Fisker).
4. Christian Matthias Lafferez, Kolding, f. $17/4$ 81, indkom $4/9$ 90. (Maler).
5. Mads Chr. Christensen Madsen, Obbekjær S., Ribe A., f. $2/9$ 81, indkom $4/9$ 90. (Hmd.).
6. Niels Peter Henriksen, Kettinge S., Maribo A., . . f. $10/1$ 82, indkom $4/9$ 90. (Parcellist).
7. Lauritz Vilh. Immanuel Olsen, Kjøbenhavn, f. $17/3$ 81, indkom $4/9$ 90. (Arbejdsmd.).
8. Petra Cecilie Marie Petersen, Rudkjøbing, f. $12/7$ 80, indkom $1/9$ 89. (Arbejdsmd.).

9. Kamilla Margrethe Larsen, Vejle, f. $\frac{4}{3}$ 81,
indkom $\frac{4}{9}$ 90. (Graver).
10. Andrea Johanne Jensen, Skive Landsogn, Viborg A., f. $\frac{9}{7}$ 81,
indkom $\frac{4}{9}$ 90. (Gmd.).

V. Klasse.

1. Rasmus Jørgensen, Fuglse S., Maribo A., f. $\frac{27}{5}$ 77,
indkom $\frac{30}{8}$ 87. (Gmd.).
2. Niels Peter Nielsen Bak, Linaa S., Aarhus A., . . f. $\frac{27}{3}$ 80,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Indsidder).
3. Niels Laurits Andersen, Vejby S., Hjørring A., . . f. $\frac{19}{7}$ 79,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Smed).
4. Søren Chr. Sørensen, Hørmested S., Hjørring A., f. $\frac{12}{10}$ 79,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Arbejdsmd.).
5. Charles Arne Osvald Olsen, Kjøbenhavn, f. $\frac{18}{5}$ 81,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Mursvend).
6. Alma Margrethe Bülof Hansen, Kjøbenhavn, . . . f. $\frac{18}{11}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Arbejdsmd.).
7. Maren Kirstine Andersen, Hornborg S., Aarhus A., f. $\frac{17}{11}$ 79,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Hmd.).
8. Jacobine Petrine Eleonore Jacobsen, Kjøbenhavn, f. $\frac{31}{7}$ 80,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Arbejdsmd.).
9. Marie Svenningsen, Skallerup S., Thisted A., . . . f. $\frac{8}{6}$ 80,
indkom $\frac{1}{9}$ 89. (Hmd.).

VI. Klasse.

1. Hans Charles Jens Nielsen, Karrebæk S., Sorø A., f. $\frac{26}{3}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Murer).
2. Ludvig Hildur Klausen, Svogerslev S., Kjbh. A., . f. $\frac{20}{8}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Hmd.).
3. Johan Peter Nicolaisen Rexen, Esbjerg S., Ribe A., f. $\frac{25}{12}$ 78,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Indsidder).
4. Chr. Madsen Kjestrup, Rødning S., Slesvig, f. $\frac{4}{4}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Gmd.).
5. Hans Peter Hansen, Odense, f. $\frac{11}{10}$ 78,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Arbejdsmd.).
6. Karen Marie Petersen, Kastrup S., Præstø A., . . f. $\frac{23}{12}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Hmd.).
7. Petrine Petersen, Ullits S., Aalborg A., f. $\frac{27}{6}$ 79,
indkom $\frac{3}{9}$ 88. (Arbejdsmd.).

8. Maren Nicoline Margrethe Larsen, Tibirke S., Frederiksborg A.,
f. $^{30}/_4$ 72, indkom $^3/_9$ 88. (Husmd.).

VII. Klasse.

1. Hans Jørgen Mortensen, Fuglse S., Maribo A., . . . f. $^{18}/_{12}$ 78,
indkom $^{30}/_8$ 87. (Husmd.).
2. Hans Chr. Sørensen, Tølløse S., Holbæk A., f. $^{25}/_4$ 78,
indkom $^{30}/_8$ 87. (Hmd.).
3. Niels Chr. Hansen, Kjøbenhavn, f. $^{21}/_1$ 76,
indkom $^{30}/_8$ 87. (Arbejdsmd.).
4. Jørgen Chr. Jensen, Marstal, f. $^{29}/_5$ 78,
indkom $^1/_9$ 87. (Arbejdsmd.).
5. Anders Heinrich Christen Simonsen, Aalborg, . . . f. $^{24}/_5$ 77,
indkom $^1/_9$ 87. (Arbejdsmd.).
6. Anna Christine Hansen, Roskilde, f. $^{28}/_{11}$ 77,
indkom $^{30}/_8$ 87. (Slagter).
7. Anna Madsen, Rynkeby S., Odense A., f. $^{20}/_2$ 78,
indkom $^1/_9$ 87. (Gmd.).
8. Kristine Anine Rasmussen, Hals S., Aalborg A., f. $^{24}/_2$ 78,
indkom $^1/_9$ 87. (Indsider).
9. Maria Catharina Nicolaisen, Haderslev, f. $^6/_2$ 77,
indkom $^1/_9$ 87. (Bødker).
10. Mathilde Antonie Sofie Petersen, Skråbelev S., Svendborg A.,
f. $^{13}/_2$ 77, indkom $^{11}/_9$ 87. (Arbejdsmd.).

Aandssvageklassen,

overflyttet fra Meinungsgade d. 31te December 1893.

1. Anders Jørgen Viggo Andersen, Kjøbenhavn, f. $^{19}/_1$ 78. (Ar-
bejdsmand).
2. Jens Chr. Andersen, Aalborg, f. $^{17}/_5$ 78. (?)
3. Andreas Peter Iversen, Ulkebøl S. paa Als, f. $^{31}/_3$ 78. (Tje-
nestekarl).
4. Peter Emmike Tage, Kjøbenhavn, f. $^{22}/_1$ 80. (Portner).
5. Jensenius Christian Agger, Vrads S., Aarhus A., f. $^9/_{12}$ 79.
(Lærer).
6. Jens Christian Ingvar Sørensen, Skivum S., Aalborg A., f.
 $^7/_{10}$ 81. (Husmand).
7. Inger Marie Nielsen, Skæve S., Hjørring A., f. $^{25}/_6$ 80. (Ind-
sider).

8. Anna Bodil Kirstine Pedersen, Thorup S., Frederiksborg A.,
f. $\frac{20}{12}$ 78. (Parcellist).
-

Med Kultusministeriets Tilladelse af 8. Juli har en stum men hørende Pige: Ane Marie Larsen, Datter af Skrædder Chr. P. Larsen af Rindom Sogn, Ringkjøbing Amt havt Ophold paa Institutet fra 28. August til 21. November 1893, i hvilket Tidsrum hun modtog Undervisning paa Hr. Oscar Møllers Kursus, men uden at opnaa den tilsigtede Talefærdighed.

Ved Skoleaarets Slutning konfirmeredes 7de Klasses 10 Elever ligesom Nr. 8 af 6te Klasse, der først i en ældre Alder var bleven optaget paa Institutet. Endvidere hjemsendtes den 4de Juli 1894 Thora Hansen (Nr. 9) af 1ste Klasse, som paa Grund af aandelig og legemlig Svaghed maatte anses for uskikket til al Undervisning.

II.

Lærerpersonele og Funktionærer.

- Fr. Heiberg*, Forstander, Præst og 1ste Lærer (R*), f. 50, $\frac{20}{11}$ 90.
 Translatør *H. J. Lassen*, 2den Lærer og Inspektør, f. 49, $\frac{15}{8}$ 69.
A. C. Nyegaard, Dbmd., 3die Lærer, f. 23, $\frac{1}{11}$ 53.
P. Petersen, 4de Lærer, f. 54, $\frac{1}{10}$ 75.
O. Chr. Jensen, 5te Lærer, f. 41, $\frac{1}{9}$ 78.
L. V. Lindholm, 6te Lærer, f. 57, $\frac{1}{2}$ 82.
 Cand. mag. *F. A. Bech*, 7de Lærer, f. 63, $\frac{1}{2}$ 82.
 Cand. phil. *H. M. Hansen* (Rosbjerg), 8de Lærer, f. 67, $\frac{1}{9}$ 89.
N. Thomsen, 9de Lærer, f. 68, $\frac{1}{9}$ 89.
 Frøken *J. G. S. Egede*, 1ste Lærerinde, f. 36, $\frac{1}{4}$ 61.
 Fru *E. K. Jacobsen*, 2den Lærerinde, f. 45, $\frac{1}{6}$ 81.
 Frøken *L. Friis*, Timelærerinde.
C. L. Petersen, Tegnelærer, f. 24, $\frac{1}{6}$ 57.
R. V. Reitzel, Dbmd., Gymnastiklærer, f. 25, $\frac{1}{7}$ 72.
O. Andevsen, Dbmd., Snedkerlærer, f. 25, $\frac{1}{8}$ 56.
O. Jørgensen, Dbmd., Skomagerlærer, f. 30, $\frac{1}{10}$ 54.
T. P. Jensen, Skrædderlærer, f. 49, $\frac{3}{7}$ 83.
 Frk. *A. H. Danckert*, Sygeplejerske, f. 54, $\frac{26}{1}$ 89.

Frk. *M. Nielsen*, Husholderske, f. 57, $\frac{1}{6}$ 93.

P. Chr. Sørensen, Portner, f. 48, $\frac{1}{7}$ 84.

Dr. med. *Chr. V. Bremer*, Læge, f. 43, $\frac{1}{10}$ 90.

Direktøren for de kgl. Døvstumme-Instituter Hr. Kammerherre *F. H. Wolfhagen*, St. af Dbg. og Dbmd., afgik ved Døden den 25. April 1894 efterat have beklædt denne Post siden 1884. Under 31. August 1894 er Hr. Geheimeetatsraad, Dr. jur. *A. H. F. C. Goos*, C. og Dbmd. udnævnt til Direktør. — Under 25. Juli s. A. har det behaget Hans Majestæt at udnævne Forstanderen til Ridder af Dannebrog. — Ministeriet for Kirke- og Undervisningsvæsenet resolverede den 19de Oktober 1895, at de Forstanderforretninger, navnlig med Hensyn til Oeconomien tilligemed det hele Regnskabsvæsen, som siden 1884 vare blevne udførte af Andenlærer, Inspektør Lassen, fremtidigt vilde være at overtage af Forstanderen. Samtidigt udtalte Ministeriet sin Anerkjendelse og Tilfredshed med den Maade, hvorpaa Inspektør Lassen i en Aarrække havde udført denne Gjerning. — Den 1ste November 1893 blev Tredielærer Nyegaard benaadet med Dannebrogsmændenes Hæderstegn i Anledning af sin 40-aarige Virksomhed ved Institutet. — Syvendelærer, Cand. mag. *F. A. Bech* overtog Skriverposten ved Institutet fra 1. Septbr. 1893 at regne (Min. Skriv. $\frac{18}{12}$ 93). — Forhenværende Døvstummelærerinde ved Anstalten i Meinungsgade, Frk. *L. Friis* blev ved Minst. Skriv. af 30te Decbr. 1893 ansat som Timelærerinde ved Institutet for et Tidsrum af 7 Maaneder til Assistance ved Undervisningen i Aandssvageklassen.

III.

Undervisningen.

Denne er i Skoleaaret med Ministeriets Approbation af $\frac{25}{8}$ 93 bleven udført af Lærerne paa følgende Maade:

1. Forstanderen: Religion og Artikulation i
7de Klasse 7 Timer ugentlig.
2. Andenlærer, Inspekt. *H. J. Lassen*: Dansk
og Regning i 1ste Kl. samt Artikulation
i 1ste og 2den Kl. 30 — —

3. Tredielærer, *A. C. Nyegaard*: Historie og Geografi i 7de Kl., Skrivning i 7de og 4de Kl. og Regning i 4de, 3die, 2den og 1ste Kl. 30 Timer ugentlig.
4. Fjerdelærer, *P. Petersen*: Dansk og Stedsbeskrivelse i 4de Kl., Skrivning i 3die Kl. og Artikulation i 5te og 4de Kl. samt Lektielæsning 30 — —
5. Femtelærer, *O. C. Jensen*: Dansk i 7de Kl., Religion i 6te og 5te Kl., Bibelhistorie i 7de, 6te og 5te Kl. samt Lektielæsning 30 — —
6. Sjettelærer, *L. V. Lindholm*: Dansk, Geografi, Regning og Skrivning i 6te Kl., Bibelhistorie i 4de og 3die Kl. samt Lektielæsning 30 — —
7. Syvendelærer, cand. mag. *F. A. Bech*: Dansk i 3die Kl., Regning i 7de Kl., Artikulation i 6te og 3die Kl. samt Lektielæsning 30 — —
8. Ottendelærer, cand. phil. *H. M. Hansen* (Rosbjerg): Dansk i 2den Kl., Skrivning i 2den Kl., 5 Tegnetimer og Lektielæsning 30 — —
9. Niendelærer, *N. Thomsen*: Dansk, Geografi, Regning og Skrivning i 5te Kl., 5 Tegnetimer og Lektielæsning 30 — —
10. Tegnelærer, *C. L. Petersen*: Tegning i alle Kl. 5 — —
11. Gymnastiklærer, *R. V. Reitzel*: Gymnastik i alle Klasser 6 — —

Den ugentlige Time- og Fagfordeling har været følgende:

	I. Kl.	II. Kl.	III. Kl.	IV. Kl.	V. Kl.	VI. Kl.	VII. Kl.
Dansk	20	20	20	20	17	16	14
Religion					3	3	4
Bibelhistorie . . .			2	3	3	3	3
Fædrelandshist. .							2
Geografi				1	2	3	2
Regning	6	6	6	4	3	3	3
Skrivning	4	4	2	2	2	2	2
	30	30	30	30	30	30	30

I dette Skoleaar ere Eleverne forsøgsvis blevne øvede i Artikulation $\frac{1}{2}$ Time daglig med hver Klasse, som er bleven udført i Skrive- og Regnetimerne. Hver Klasse har desuden havt 12 Timer Haandgjerning, 3 Timer Gymnastik (Pigerne dog kun 2) samt 6 Timer Lektuelæsning om Ugen. Den daglige Arbejdstid har saaledes været 9 Timer, den ugentlige 59 for hver Klasse.

Den Klasse for aandssvage Døvstumme, som (den 31te Decbr. 1893) midlertidigt er bleven oprettet her ved Institutet ved Nedlæggelsen af den Kellerske Anstalt for aandssvage Døvstumme i Meinungsgade, hvorved 9 Elever overflyttedes hertil, er bleven undervist af Frøken L. Friis 24 Timer om Ugen i det sidste Skolehalvaar. Skrive- og Tegnetimer har Klassen havt fælles med de andre Klasser.

Oversigt

over de i Skoleaaret udførte Arbejder i de enkelte Discipliner.

Dansk.

1ste Klasse (Inspekt. Lassen): Af »Ordsamlingen ved den første Undervisning« er gennemgaaet c. 240 Hovedord og 60 Egenskabsord tilligemed de anførte Spørgeformer: Hvad er det? Hvorledes er —? Er — sort, lang osv.? Hvoraf er —? Hvormange —? Hvad har —? Har — en Kniv, et Ur osv.? Endvidere er læst c. 25 Gjerningsord, 8 Stedord og 3 Forholdsord og Anvendelsen af disse i de letteste Sætningsforbindelser. Til Anskuelse er benyttet Billeder og Modelsamlingen, ligesom mange Handlinger ere udførte paa Stedet. Ordenes Kjøns- og Flertalsformer ere indøvede. Et stort Antal Smaasætninger ere gennemgaaede skriftligt som i Haandalfabetet, hvoraf et Udvalg er nedskrevet og lærte. Benyttelsen af Tegn har ikke kunnet undgaaes ved Undervisningen særlig overfor Forholdsforbindelser.

2den Klasse (Hr. Hansen): 30 af »de hollandske Billeder« ere indøvede med Benyttelse af den Text som i forrige Skoleaar blev udarbejdet for denne Klasse. Der er arbejdet med et Ordforraad af ca. 370 Hovedord, c. 150 Gjerningsord, c. 70 Tillægsord, de personlige og enkelte andre Stedord, de almindeligste Forholdsord

og c. 30 Biord. Hovedordene ere anvendte i Enkelttal og Flertal, i bestemt og ubestemt Form, deres Ejeform og Erstatning ved Stedord er indøvet. Tillægsordene ere bøjede i Kjøen, Tal og Bestemthed; Gjerningsordene i Nutid Enkelttal, og Navnemaaden er indøvet ved kan, vil og maa. Examinationen er foregaaet baade skriftligt og i Haandalfabetet og følgende Spørgsmaal ere benyttede: Hvad gjør —? Hvor ligger, sidder osv. —? Hvem gjør, har —? Hvoraf er —? Hvorledes er —? Hvormange? Er den, det — —? Har han, hun osv. — —? Læser han, hun osv. —? Dagligt er indøvet: Navnet paa Middagsmaden, indtræffende Fødselsdage m. m.

44 Stile bestaaende af Gjengivelse af udførte Handlinger, af Beskrivelse, af Oplevelser samt af grammatiske Øvelser ere skrevne i Aarets Løb.

3die Klasse (Hr. Bech): Af P. Petersens »Læsestykker for døvstumme Elever i de yngste Klasser« ere 55 Stykker læst og repeterede i en noget forandret Form. 96 Haandalfabestile, 9: Gjenfortællinger af kortere (8—15 Sætninger lange) sammenhængende Beskrivelser eller Situationer fra det daglige Liv, ere skrevne og lærte udenad. Nye Gloser ere indførte i en Ordbog. I sproglig Henseende er Nutids-, Førnutids- og Fremtidsformen af Gjerningsord anvendt; Navnemaaden efter »lader«, »maa«, »kan«, »skal« og »vil«, Tillægsmaaden i Forbindelse med »kommer« og »bliver« (Exemp.: kommer gaaende), sammensat Sætningsbygning med »at« og »derfor« samt med »om« efter »spørger« og »beder«.

Skjøndt Klassen falder i 2 Dele med tre af Pigerne som Bagtrop, have dog alle gennemgaaet samme Stofmængde; men ligesom Udbyttet har været meget forskjelligt for Eleverne, saaledes har den bestandige Hensyntagen til de tarveligere Elementer hindret de flinkeres videre Udvikling.

4de Klasse (Hr. Petersen): Som de foregaaende Aar er Sprogstoffet blevet forøget paa Smaaavandringer (32) udenfor Skolestuen. Det oplevede er opskrevet i Læsestykker paa c. 15 Sprogudtryk hver. Elevernes selvstændige Tilegnelse af Sproget er sket gennem Samtaler (120), hvis Emner ere blevne antydede med et Par Ord (f. Ex. »Grisen i Posen«, »Aben og Mennesket«, »hugge Rug«, »vilde gjerne have en Cycle« osv.). De andre Elever have spurgt den paagjældende saa nøje ud om Sagen, som de evnede, hvorefter Spørgsmaalene ere omsatte i fortællende Form, ordnede og samlede som Lektie til Udenadslæsning til næste Dag enten helt eller delvis efter Elevernes Standpunkt.

5te Klasse (Hr. Thomsen): 52 Fortællinger af »P. Petersens Smaaforetællinger for Mellemklasserne« ere gennemgaaede i Haandalfabetet; de nye Sprogudtryk og Gloser ere forklarede ved Exempler og lettere Ordforklaringer. Af Sætningsforbindelser er anvendt: da, fordi, derfor, medens, naar, for at, saa at, men, som, dersom, thi; Egenskabsordenes og Stedordenes Bøjning er fortsat og alle Gjærningsordenes Tider ere anvendte undtagen Førreftid. De almindelige Spørgeformer ere benyttede, og Eleverne ere indøvede i selv at konstruere Spørgsmaal.

30 lettere Gjenforetællinger ere skrevne, og 36 forskjellige Emner om Udflugter, Begivenheder, Sammenligninger og Gjenstande ere behandlede frit.

6te Klasse (Hr. Lindholm): Et Manuscript bestaaende af 32 Stykker af foretællende og beskrivende Indhold er benyttet som Lærebog, »V. Jørgensens Læsebog« derimod som Læsebog. Gloserne ere forklarede og anskueliggjorte, Sprogets almindeligste Sætningsforbindelser ere benyttede. Af nye Sprogudtryk er indøvet: efter at, medens = imidlertid, siden, saalænge, saasart, skjøndt = endskjøndt = uagtet (med Omskrivning til dog = alligevel = desuagtet), dersom = hvis = saafremt = i Fald, med mindre = dersom ikke = naar ikke = uden at, jo — desto, ligesom — saaledes.

33 Stile, dels Gjenforetælling, dels frie Opgaver ere skrevne.

7de Klasse (Hr. Jensen): 30 længere Fortællinger, bearbejdede efter Joachim Larsens Læsebøger I og II, ere lært og repeterede. En kort og sammentrængt Gjennemgang af Ordklasserne efter »Lassens Sproglære« har fundet Sted, medens Sætningslæren er indøvet efter Læsestykkerne.

Af frie Opgaver have Eleverne skrevet 22 Stile.

Religion.

5te Klasse (Hr. Jensen): De 5 Parter af »Luthers Katekismus« ere læst og repeterede efter en meget kortfattet skreven Fremstilling. Skriftlig Examination har meget hyppigt fundet Sted.

6te Klasse (Hr. Jensen): »Luthers lille Katekismus« med Forklaringer er læst og repeteret. Iøvrigt er benyttet et skrevet Hefte som Ledetraad, hvortil knytter sig 65 Skriftsteder.

7de Klasse (Forstanderen): »Luthers lille Katekismus« med Forklaring til Budene er læst og repeteret 2 Gange tilligemed en skreven Ledetraad og Forklaring. Konfirmationsforberedelsen har været Hovedformaålet ved Undervisningen.

Bibelhistorie.

3die Klasse (Hr. Lindholm): Ved Hjælp af 25 bibelske Billeder (Dorés og Tryde & Wissings) har Eleverne faaet Kjendskab til de vigtigste Begivenheder af det gl. og nye Testamente.

4de Klasse (Hr. Lindholm): Det gl. Testamente indtil »Moses' Død« er gennemgaaet efter »Carstensens Bibelhistorie«, der dog maa anses for noget for svær for denne Klasse.

5te Klasse (Hr. Thomsen): Det gl. Testamente fra »Moses' Død« og det nye Testamente til »Lignelserne« er læst efter »Carstensens Bibelhistorie«.

6te Klasse (Hr. Jensen): Af det nye Testamente er læst og repeteret fra »Lignelserne« og ud samt hele det gl. Testamente efter »Carstensens Bibelhistorie«.

7de Klasse (Hr. Jensen): Det gl. og nye Testamente efter »Carstensens Bibelhistorie« er læst og repeteret.

Fædrelandshistorie.

7de Klasse (Hr. Nyegaard): Et kort Omrids er givet af hele Danmarkshistorien, medens Tidsrummet: Christian IV — Christian IX er behandlet mere udførligt.

Geografi.

4de Klasse (Hr. Petersen): Som Indledning til Geografiundervisningen er foretaget en Mængde Rejser paa Landkortet ad de almindelige Jernbane- og Dampskibsruiter. Eleverne have lært Forskjellen paa: Øer og Halvøer, Sunde og Have, Byer og Landsbyer m. m.

5te Klasse (Hr. Thomsen): Danmark med Bilande er lært og repeteret.

6te Klasse (Hr. Lindholm): Europas Geografi er læst og repeteret. Roms Kortbog samt geografiske Billeder ere benyttede.

7de Klasse (Hr. Nyegaard): De fremmede Verdensdele ere læste og repeterede.

Regning.

1ste Klasse (Hr. Nyegaard): Tallene 1—100 tilligemed deres Benævnelser ere indøvede. Addition med ubenævnte Tal er paa-begyndt. De 7 bedste Elever have gennemgaaet alle herhenhørende Opgaver efter Nissens Regnebog I.

2den Klasse (Hr. Nyegaard): Add. og Subtrakt. er indøvet baade som Hoved- og Tavleregning. Nissens Regnebog er benyttet.

3die Klasse (Hr. Nyegaard): Multiplik. og Divis. er indøvet. De bedste Elever have regnet blandede Opgaver i de 4 Regningsarter efter Nissens Regnebog I.

4de Klasse (Hr. Nyegaard): Blandede Opgaver i alle 4 Regningsarter med ubenævnte Tal ere udførte efter Nissens Regnebog.

5te Klasse (Hr. Thomsen): har gennemgaaet Resolution og Reduktion samt Add. og Subtrakt. i benævnte Tal. 2 Elever ere dog ikke komne ud over ubenævnte Tal.

6te Klasse (Hr. Lindholm): Multiplik. og Divis. i benævnte Tal er øvet efter Chr. Hansens Regnebog. Af »Eschricht og Thomassens Hovedregningsopgaver« ere mange indklædte Smaaopgaver benyttede.

7de Klasse (Hr. Bech): Indklædte Opgaver af alle 4 Regningsarter ere indøvede gennem hele Skoleaaret. Den sproglige Forklaring af Opgaverne har taget en stor Del af Tiden. »Eschricht og Thomassens« I, II og III Hefte ere benyttede ved Tavleregning. Eleverne staa paa forskjelligt Standpunkt.

Skrivning

er paa sædvanlig Maade fortsat med alle Klasser i Aarets Løb efter Frøken Stremmes System.

Tegning.

I dette Fag have Drengene og Pigerne havt deres særlige Undervisningstimer. Tegnælærer C. L. Petersen, der gennem mange Aar alene har forestaaet Undervisningen, er i forløbne Skoleaar bleven assisteret af Lærerne Hansen (Roshjerg) og Thomsen, hvorved Undervisningen har kunnet ledes mere planmæssigt og grundigt efter følgende Plan:

1ste og 2den Klasse: Tegning efter Lærernes Fortegning paa Skoletavlen.

3die og 4de Klasse: fortsat dette, men med fremadskridende Øvelser.

5te Drengeklasse: Tegning efter Hetschs og C. L. Petersens Væggebilleder.

5te Pigeklasse: Tegning efter Klodser og Gjenstande.

6te og 7de Klasse: Do. Do.

7de Drengeklasse: tillige geometrisk Tegning.

Artikulation.

Ifølge underdanigst Indstilling af 7de Juli 1893 behagede det Ministeriet for Kirke- og Undervisningsvæsenet (d. $\frac{4}{8}$ 93) at approbere, at der forsøgsvis maatte afholdes Artikulations- og Taleøvelser $\frac{1}{2}$ Time om Dagen med hver Klasse i Skoleaaret 18⁹³/₉₄. Formaålet med denne Undervisning, som ligger udenfor Institutets ordinære Plan, skulde udelukkende være det: at bibringe Eleverne Færdighed i at udtale de i Omgangssproget almindeligste Ord og Talemaader, at den Døvstumme kunde klare sig i visse Situationer i Livet og ikke staa som ganske umælende, uden at Tale ellers paa nogen Maade blev Meddelelsesmiddel ved Undervisningen. Foruden Forstanderen har Inspektør Lassen, Lærerne Petersen og Bech ledet disse Øvelser, hvori Eleverne have deltaget med Lyst og Iver. Desuagtet have de indvundne Resultater fra dette første Prøveaar ikke været de bedste. Gjennemgaaende i hver Klasse har man efterhaanden maattet opgive Øvelserne med henimod Halvdelen af Eleverne som aldeles ufrugtbar, og hvorledes Udbyttet vil blive for de resterende Børn tør man endnu ikke bestemt udtale sig om. Naar Resultatet foreløbig ikke er bedre, vil det hovedsagelig bero paa, at mange Elever have legemlige Mangler og Skrøbeligheder, som ikke lade sig overvinde. I øverste Klasse har Stemmens Overgang for Drengenes Vedkommende været en stor Hindring, medens den Artikulation, som de alle i sin Tid have havt paa Forskolen i Fredericia, ligger for langt tilbage i Tiden til at have efterladt Betydning for disse Øvelser.

Paa Spadsereturene, som finde Sted en Dag i Begyndelsen af hver Maaned, ledsages hver Klasse af sin Lærer til de Steder i Byen eller dens Omegn hvor der findes Anskuelsesgjenstande, som kunde have Betydning for Elevernes sproglige og øvrige Udvikling. I forløbne Aar have Udflugterne havt følgende Maal: Et Blikkenslagerværksted, Vett og Wessels Fabrikker i Landskronagade, Vagtparaden paa Amalienborg, Malerisamlingen, det nye Jernbane- og Broanlæg paa Strandvejen samt den nye Ingeniørkaserne, almindeligt Hospital i Nørreallé, Silkevæveriet i Classensgade, Citadelsvolden, Toldboden og Rosenborg Have, Skøjteløbning og Isning paa Søerne, Frelserens Kirke, Udgravningsarbejderne ved Citadellet og Frihavnen, Marmorkirken, Charlottenlund Skov og zoologisk Have. For den Velvillie og Imødekommen, som er vist Eleverne

ved Besøget paa ovennævnte Steder, frembærer Institutet herved sin hjerteligste Tak.

Haandgjerningen.

For Drengenes Vedkommende har denne været ordnet saaledes: de 2 yngste Klasser have daglig fra Kl. 3—5 havt Undervisning i Løvsavning og Udskjæring ved Fjerdelærer Petersen, medens de øvrige Elever i samme Tidsrum have været fordelte paa Snedker-, Skomager- og Skrædderværkstedet, der henholdsvis forestaas af Haandværksmestrene: O. Andersen (Dbmd.) O. Jørgensen (Dbmd.) og T. P. Jensen. Desuden have Drengene, fordelte paa 6 Hold og under Ledelse af Sjettelærer Lindholm, udført alt Arbejdet i Institutets Have.

Pigernes Syskole forestaas af Førstelærerinden, Frk. Egede; Eleverne undervises daglig fra Kl. 3—5 og om Lørdagen tillige fra 7—8. De have været fordelte paa 3 Hold.

1ste Klasse lærer at strikke og sømme under en ældre (døvstum) Sypige.

2den—5te Klasse under Andenlærerinde, Fru Jacobsen lærer at lappe og stoppe samt at sy Navn og Linnedsyning.

6te—7de Klasse under Frk. Egede udfører Linnedsyning, lærer at klippe og tilskjære samt øves i Brugen af Symaskine. Paa dette Hold syes Navne- og Prøveklud, som opbevares til Afgang fra Institutet.

Hver Onsdag strikke alle Eleverne, og om Lørdagen reparere de deres eget Tøj samt Drengenes Undertøj. I deres Fritid hækle de.

Fortegnelse over Afgangsklassens Haandarbejder.

	Skjorter.	Særke.	Par Strømper.	Beuklæder.	Klokker.	Skjorter.	Prøveklud.	
Anna Hansen	1	1	4	1	2	2	1	Klippet og syet Navn paa alt deres Undertøj til Konfirmationen, hæklet Blonder til samme, broderet Navn paa Lømmetørklæderne og syet Skjorterne paa Maskine. Hver Lørdag have disse Elever repareret deres Dagligtøj.
Anna Madsen	1	1	4	1	2	2	1	
Kristine Rasmussen	1	1	4	1	2	2	1	
Marie Nicolaisen . .	1	1	4	1	2	2	1	
Mathilde Petersen .	1	1	4	1	2	2	1	
Nicoline Larsen . . .	1	1	4	1	2	2	1	

Sygeplejersken, Frk. H. Danckert assisterer paa Syskolen, naar ingen af Eleverne ere syge.

Desuden deltage de kvindelige Elever i en Del Husgjerning saasom: opbære Mad, tage af Bordet, slibe Knive, feje Spise- og Opholdsstuer m. m.

IV.

Særskilte Meddelelser.

Den offentlige Aarsprøve for Skolens 7 Klasser, ved hvilken Elevernes Haandarbejder, Tegne- og Skrivebøger vare fremlagte, afholdtes den 16de Juli og overværedes af Forstander O. Jensen, Forstanderinderne, Frkn. Mathisen og Fahrenholtz, Pastor S. Müller, Døvtummelærerinderne Frkn. Madsen og Thorup m. fl.

Da Undervisningen til dagligdags hovedsagelig udføres i Haandalfabetet, og dette tør forudsættes uforstaaeligt udenfor Fagmændenes Kreds, indskrænkedes den offentlige Prøve til én Dag og afholdtes skriftlig. I 3 Dage forud, fra den 12te—14de Juli, afholdtes Læremøder, paa hvilke hver Lærer med sin Klasse afgav Prøve paa dennes Standpunkt og sin egen Undervisningsmaade. De foreliggende Resultater vare derefter Gjenstand for Drøftelse. Ogsaa Aandssvageklassen blev her prøvet, medens den ikke havde nogen offentlig Examen.

Med Ministeriets Tilladelse og under Forstanderens Tilsyn ere følgende døvtumme Børn heraf Staden blevne privat underviste i forløbne Aar:

1. Johanne Vilhelmine Jensen, f. $\frac{24}{9}$ 80, Datter af Husejer I. Jensen og tidligere undervist paa den Kellerske Døvtummeanstalt i Baldersgade, undervises af Frk. E. Møller, Svanemosegaardsvej 15 (Min. Skriv. $\frac{1}{10}$ 91).
2. Marie Gerdine Larsen, f. $\frac{9}{1}$ 82, Plejedatter af Arbejdsmand Roed og tidligere undervist i Kommuneskolen, er bleven undervist af Enkefru Ida Berg, Baadsmadsstræde 8 C (Min. Skriv. $\frac{4}{12}$ 91), indtil hun blev henvist til de Kellerske Aandssvagestalter (Min. Skriv. $\frac{14}{10}$ 93).
3. Ejnar Osvald Vilhelm Nielsen, f. $\frac{5}{8}$ 83, Søn af Bud Nielsen, undervises af Frk. N. Hvid, Niels Ebbesensvej 31 (Min. Skriv. $\frac{15}{7}$ 91).

4. Jacob Lorentz Christian Bischoff, f. $\frac{26}{12}$ 83, Søn af Sadelmager Bischoff, undervises af Frk. Hvid (Min. Skriv. $\frac{3}{10}$ 92).
5. Marie Gerhardine Sieling, f. 85, Datter af Bager H. Sieling, undervises af Frk. Hvid (Min. Skriv. $\frac{30}{8}$ 93).

Over disse døvstumme Børn (med Undtagelse af Nr. 2) aflagde vedkommende Lærerinde Prøve her paa Institutet d. 11te Juli i Nærværelse af Forstanderen assisteret af Syvendelærer, cand. Bech.

Tirsdagen den 17de Juli Kl. 6 Eftmd. afholdt Forstanderen Skriftemaal for Konfirmanderne i St. Jacobs Kirke, i hvilket c. 90 ældre Døvstumme hovedsagelig her fra Hovedstaden deltog. Konfirmationen med efterfølgende Altergang, som afholdtes Onsdagen den 18de Juli Kl. 10, overværedes af en større Forsamling Døvstumme og Talende, iblandt hvilke flere af Konfirmandernes Forældre.

Elevernes Sommerferie, som de tilbragte i Hjemmet, var som sædvanlig 5 Uger: fra 23de Juli—27de August.

Den daglige Orden.

Eleverne staa op Kl. 6 om Morgenen baade Sommer og Vinter, rede deres Senge, banke Klæder, børste Sko og spise Morgenmaaltidet (Øllebrød) Kl. 7. Den daglige Undervisningstid er fra Kl. 8—1 med Ophold fra Kl. 10—10 $\frac{1}{2}$ (Frokost: en Hvedetvebak), samt 10 Minutter Kl. 12. Kl. 1 $\frac{1}{10}$ spises til Middag (2 Retter varm Mad), efter hvilket Maaltid Eleverne have Frihed til Kl. 3. Fra Kl. 3—5 ere baade Drengene og Piger beskjæftigede med Haandgjerning. Kl. 5 spises Mellemmad (Rugbrød og Hvidtøl), derefter Frihed til Kl. 6. Fra 6—8 udføres Lektielæsning, Gymnastik eller Tegning. Efter Aftensmaaltidet Kl. 8 (Sigtebrød og Mælk) haves Frihed til Kl. 9 — de længste Sommerdage til Kl. 9 $\frac{1}{2}$ —, paa hvilket Tidspunkt Børnene gaa i Seng.

Paa Søn- og Helligdagene afholder Institutets Forstander, som tillige er Præst, Gudstjeneste paa Institutet fra Kl. 10 $\frac{1}{4}$ —11 for de ældre Døvstumme, som ere bosatte i Hovedstaden. Denne Prædiketjeneste udføres ved Hjælp af Fingersprog og Tegn og over-

væres af de ældste Elever. Ved velvillig Imødekommen af Pastor Lütken i Citadellet er Garnisonskirken sammesteds bleven benyttet til Altergang for Døvstumme. Saadan Altergang er bleven afholdt Søndagen den 14de Januar 1894, hvor 71 Kommunikanter vare tilstede samt St. Bededag den 20de April, da 43 Døvstumme kommunicerede.

Udenfor Skoletiden ere Eleverne under stadigt Tilsyn af en Lærer og Lærerinde, ligesom der er hørende Personale paa Sovestuerne, hvor der er Lys hele Natten.

Paa enhver Fridag kunne Eleverne faa Tilladelse til at besøge Slægt og Venner i Byen; de mindre Børn maa afhentes samt bringes tilbage inden Sengetid. Tillige tillades det Eleverne af de ældste Klasser paa egen Haand at gaa en Tur indenfor en bestemt Tidsfrist.

Aarets Festdage ere blevne højtideligholdte paa sædvanlig Maade: Paa Juleaftensdag forklares Juleevangeliet for alle Eleverne, Middagsmaaltidet, der bestaar af Risengrød og Svinesteg, afholdes Kl. 4, og Kl. 5 samles hele Institutets Personale om 2 festligt smykkede Juletræer. Hver Elev modtager en Julegave foruden Pebernødder, Konfekt m. m. og Sengetiden udsættes til Kl. 10 à 10 $\frac{1}{2}$. Paa Fastelavns Mandag slaa Drengene Katten af Tønden, medens Pigerne »bide til Bollen« og slaa en Jydepotte itu. Mange af Eleverne pleje at være udsmykkede paa forskellig Maade, og alle blive de trakterede med Kaffe og Boller. Paaske- og Pintsedag ligesom Hs. Maj. Kongens Fødselsdag modtage Eleverne Extraforplejning. Øverste Klasse aflægger hvert Foraar Besøg paa Rosenborg Slot, ligesom hele Institutet beser Malerisamlingen paa Charlottenborg. Institutets Skovtur afholdtes den 29de Juli og varede hele Dagen med Eremitagen som Station. I Anledning af 25-aarigt Jubilæum i »Arbejdshjemmet for døvstumme Piger« viste dettes Forretningsfører, Hr. Grosserer Jul. M. Goldschmidt Institutet den Opmærksomhed at indbyde Eleverne til at overvære Forestillingen i »Cirque du Nord«, for hvilken han er Direktør.

Deres kgl. Højheder Kronprindsens og Kronprindsessens Sølvbryllupsfest indtraf i Sommerferien, den 28de Juli, da alle Eleverne vare bortrejste. Institutets Festligheder indskrænkedes derfor til Udsmykning af Indkjørselsporten med Flag, Guirlander samt et Vaabenskjold med Sølvbrudeparrets Navnetræk og et Digt, forfattet af Femtelærer Jensen. Om Aftenen var Institutet illumineret.

Den 1ste November 1893 havde Tredielærer Nyegaard virket ved Institutet i 40 Aar. Dagen var Fridag for Eleverne, som extrabespistes, og om Aftenen samledes Personalet med Jubilaren til et Festmaal, hvortil Direktøren for de kgl. Døvstumme-Institutter, Kammerherre Wolfhagen, Departementschef Asmussen og Fuldmægtig Timm i Kirke- og Undervisningsministeriet vare indbudne. Direktøren overrakte Lærer Nyegaard Dannebrogsmændenes Hæderstegn, hvormed Hs. Majestæt Kongen havde benaaet Jubilaren i Dagens Anledning.

Budskabet fra Wiesbaden den 25de April 1894 om Kammerherre Wolfhagens pludselige Død blev modtaget med stor Deltagelse af alle her paa Institutet, hvor Direktøren fra sine hyppige Besøg var vel kjendt selv af de mindste Elever og skattet af alle for den Sympathi og Bevaagenhed, han stedse lagde for Dagen i enhver Sag, hvad enten den angik selve Institutet eller dets Personale. Hans Bisættelse i Holmens Kirke den 5te Maj var dertor en Sørgfest, hvortil Personalet sendte en smuk Palmedekoration og mødte in pleno, ligesom ældste Klasses Elever var tilstede i Kirken. Institutet har med megen Paaskjønneelse af Enkefru, Kammerherreinde Wolfhagen modtaget et stort Billede af sin afgangne Direktør. — To andre Dødsfald i Aarets Løb have berørt Institutet og den Gjerning det omfatter: pastor. emerit. H. V. Dahlerups, tidligere Lærer ved Institutet, som Sognepræst H. Sveistrups, i hvis Præstegaard i Jylland flere Døvstumme have faaet deres Undervisning. Institutet sendte en Krands til deres Kister.

Af Udlændinge har Institutet havt følgende Besøg: Pastor Tynell, samt Lærerne Brandels og Nyberg fra Lund, Lærer Tietze fra Karlskrona, forhenv. Forstander Børset fra Bergen, Frøkerne Brinchmann og Svendsen fra Thronhjelm, Frkn. Anna Nystrom fra Borgaa og Linda Aschen fra Kuopis samt Lærer Kostti Lygtikainen fra Kuopis.

Til videre Uddannelse for Døvstumme ligesom til Hjælp for ældre Døvstumme uddeles aarlig Renterne af Enkefruerne Michelsens og Petreschs Legater, ialt 240 Kr. — »Mette Cathrine Raarups Gave« paa 2000 Kr. administreres af Forstanderen, og Rentebeløbet 80 Kr. anvendes til Fordel for trængende Døvstumme.

V.

Sundhedstilstanden.

Der har i det forløbne Skoleaar været behandlet 77 Sygdoms-tilfælde; 54 indvortes Sygdomme, 23 chirurgiske Tilfælde og Hudsygdomme hos ialt 55 Patienter, 32 mandlige og 23 kvindelige; af disse have femten været angrebne 2 Gange, to 3 Gange, en 4 Gange; 5 af Patienterne vare Funktionærer ved Institutet.

De iagttagne Sygdomsformer have været følgende:

A. Indvortes Sygdomme.

Pneumonia	2	Cephalalgia	1
Tuberculosis	1	Parotitis	19
Catarrhus faucium	1	Rubeolæ	19
— ventr. et intest.	5	Influenza	3
Hæmoptysis	1	Tussis convulsiva	1
Ataxia	1		<u>54</u>

B. Chirurgiske Tilfælde og Hudsygdomme.

Vulnus reg. cubiti	1	Furunculosis	1
— genus	1	Abscessus reg. maxillæ	1
— pedis	1	— — natium	1
Contusio genus	1	Cryptorchis	1
— femoris	1	Conjunctivitis	2
Distorsio manus	1	Blepharitis	1
— pedis	1	Otitis	2
Hæmarthrus	1	Eczema	1
Epistaxis	1	Erythema	1
Panaritium	3		<u>23</u>

Hvad de epidemiske Sygdomme angaar, viste Rødlinger sig i Begyndelsen af Skoleaaret og Faaresyge i dettes sidste Maaned; i enkelte Tilfælde steg Temperaturen ret højt (40°), men i det Hele forløb Epidemierne mildt og hurtigt.

En Patient har været henvist til Hospitalsbehandling (Kighoste).

Der er ikke indtruffet noget Dødsfald paa Institutet i Aarets Løb.

Dr. Victor Bremer.

VI.

Videnskabelige Samlinger.

Institutets Bibliothek er i det forløbne Aar forøget med 41 Skrifter, tilsammen 46 Bind, heri medregnet diverse Tidsskrifter og Aarsberetninger saavel fra Døvstummeanstalter i Ind- og Udlandet som fra andre Institutioner. Bibliotheket omfatter til Dato 1475 Skrifter, som udgjør 1942 Bind.

Af Institutets Forlagsskrifter har den kgl. Døvstummeskole i Nyborg modtaget 43 Exemplarer af »Bechs Ordbog«.

Institutets Samlinger have modtaget følgende Forøgelse:

En udstoppet Skovskade, en do. Kanariefugl, en lille Samling Stensager fra Oldtiden samt en Flintkile.

VII.

Regnskabet.

(Finantsaaret 18⁹³/₉₄).

a. Indtægter.

1. Renter af af Institutets Kapitaler	Kr. 5526,51
2. Rente af den i Sparekassen indsatte Kassebeholdning	— 111,22
3. Betaling for Eleverne	— 18711,51
4. Tilskud af Statskassen	— 44503,64
	<hr/>
Ialt	Kr. 68852,88

b. Udgifter.

1. Lønninger	Kr. 27702,08
2. Honorarer	— 5427,00
3. Pensioner	— 967,50
4. Bøger og Undervisningsapparater	— 698,11
5. Udgifter Oeconomien vedkommende	
a. Elevernes Bespisn., Beklædn. og Sygepleje	— 20630,97
b. Bygningsvedligeholdelse	— 1799,61
c. Bygningens Renovation og Rengjøringsapparater	— 1045,85
d. Inventariesager og deres Istandsættelse	— 1587,84
e. Brændsel og Belysning	— 3788,05

At overføre Kr. 63647,01

	Overført . . .	Kr. 63647,01
6.	Skatter og Afgifter	— 791,98
7.	Regnskabsvæsenet	— 500,00
8.	Rente af Institutets Gjæld til det Classenske Fideicommis	— 600,00
9.	Extraudgifter ved Institutet	— 1993,61
10.	Til konfirmerede Elevers Anbringelse i Haandværksslære	— 600,00
11.	Til det af Pastor Dahlerup oprettede Institut ifølge afgangne Grosserer I. H. Lunds Testamente —	224,00
12.	Extraordinære Udgifter	— 496,28
	Ialt . . .	<u>Kr. 68852,88</u>

Da Elevantallet i Gjennemsnit har været 71, bliver saaledes Udgiften, der falder paa hver Elev 969 Kr. 76 Øre, og 25 Kr. 81 Øre mindre for hver Elev end i forrige Finantsaar. Naar Udgiften endnu ikke har kunnet bringes længere ned, er dette som hidtil foranlediget ved, at Institutet langtfra har det normale Elevantal, ligesom Lønningsloven af 29de Marts 1893 betydeligt har forøget Lønningskontoen og dermed Udgifterne til selve Undervisningen. Samtidigt hermed har nemlig Bekostningen ved en Elevs Bespising (heri indbefattet Udgifter til Brændsel, Tyendeløn, m. m.) i Gjennemsnit kun beløbet sig til 49,²⁵ Øre daglig, og Kosten alene (og : Fødemidlernes Indkjøb) har for hver Person været 37,⁸⁷ Øre daglig.
